



Skummarkörsats

Multi Pro® 1750-, 5800- och WM-grässpridare med serienummer 400000000 och senare

Modellnr 41249—Serienr 317000001 och högre

Bruksanvisning

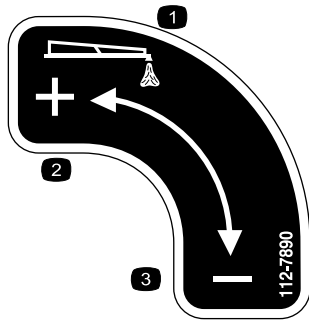
Säkerhet

Obs: Vänster och höger sida på maskinen är lika med förarens vänstra respektive högra sida vid normal körning.

Säkerhets- och instruktionsdekaler



Säkerhetsdekaler och säkerhetsinstruktioner är fullt synliga för föraren och finns nära alla potentiella farozoner. Ersätt dekaler som har skadats eller saknas.



112-7890

decal112-7890

- | | |
|---------------|-----------|
| 1. Skumutgång | 3. Minska |
| 2. Öka | |

Montering

Lösa delar

Använd diagrammet nedan för att kontrollera att alla delar finns med.

Tillvägagångssätt	Beskrivning	Antal	Användning
1	Inga delar krävs	–	Förbereda maskinen.
2	Skumslangsats (okapad)	1	Förbereda slangarna.



Tillvägagångssätt	Beskrivning	Antal	Användning
3	Reglerventil, lockmontering	1	Montera skumreglerventilen.
	Reglerventil, fäste	1	
	Dekal (112-7890)	1	
4	Skummarkörsats för finputsning (säljs separat)	1	Montera skummarkörsatsen för finputsning och fästet.
5	Skumslang	1	Dra skumslangarna.
	Kabelband	8	
6	Kompressionsmutter (blå)	2	Montera skummunstyckena.
	Kompressionsmutter (vit)	2	
	Fästen	4	
	Distansbrickor	4	
	Ställskruvar	4	
	Monteringsstång	2	
	Skummunstyckesenheter	2	
7	Inga delar krävs	–	Ansluta sprutrampsavsnittens slangar.

Det finns separata anvisningar för montering av skummarkörsatsen vid varje steg av monteringen i de fall där olika förfaranden används för olika maskiner. Leta efter rubriken för din maskins anvisningar innan du fortsätter med nästa steg av monteringen.

Obs: För den här skummarkörsatsen krävs ett maskinspecifikt monteringsfäste. Skaffa den skummarkörsats för finputsning som passar för din maskin genom att kontakta en auktoriserad Toro-återförsäljare innan du monterar den här satsen.

1

Förbereda maskinen

Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

⚠ VAR FÖRSIKTIG

Kemikalier är farliga och kan orsaka personskador.

- Läs anvisningarna på kemikaliebehållarnas etiketter innan du hanterar kemikalierna och följ samtliga av tillverkarens rekommendationer och föreskrifter.
- Håll kemikalier borta från huden. Vid hudkontakt, skölj det utsatta området ordentligt med rent vatten och tvål.
- Bär skyddsglasögon och annan skyddsutrustning som rekommenderas av kemikaliertillverkaren.

1. Parkera maskinen på en plan yta, lägg i parkeringsbromsen och stäng av sprutpumpen.

2. Sänk ned de yttre ramperna.
3. Stäng av motorn och ta ut nyckeln.
4. Rengör grässpridaren. Se Rengöra grässpridaren i maskinens *bruksanvisning*.

2

Förbereda slangarna

Delar som behövs till detta steg:

1	Skumslangsats (okapad)
---	------------------------

Tillvägagångssätt

1. Mät ut slanglängden på den okapade slangbiten och kapa av enligt tabellerna nedan.

Obs: Lägg undan den återstående slangbiten.

2. I bägge ändarna av de avkapade slangarna skalar du bort 7–10 cm av det svarta höljet så att de blå och genomskinliga slangarna blottläggs.

Obs: Till maskiner i Multi Pro 5000-serien använder du endast en del av den genomskinliga slangen för kompressor till tank-slingan.

Multi Pro 1750-spridare

	Genomskinliga och blå slangar	Antal
Skumslangar för höger sprutramp	5,5 m	1
Skumslangar för vänster sprutramp	4,9 m	1
Slangar för styrning av skumdensitet	–	–
Kompressor till tank-loopbackslang	92 cm	1

Multi Pro 5800-spridare

	Genomskinliga och blå slangar	Antal	Endast genomskinlig slang	Antal
Skumslangar för höger sprutramp	4,3 m	1	–	–
Skumslangar för vänster sprutramp	4,9 m	1	–	–
Slangar för styrning av skumdensitet	4,9 m	1	–	–
Kompressor till tank-slangar	–	–	92 cm	1

VM Multi Pro-spridare

	Genomskinliga och blå slangar	Antal
Skumslangar för höger sprutramp	5,5 m	1
Skumslangar för vänster sprutramp	4,9 m	1
Slangar för styrning av skumdensitet	–	–
Kompressor till tank-loopbackslang	92 cm	1

3

Montera skumreglerventilen

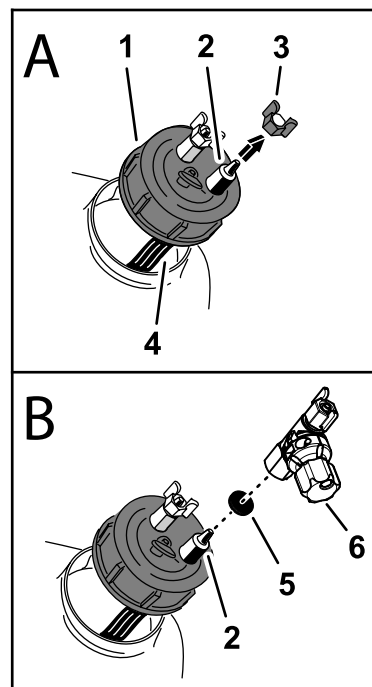
Delar som behövs till detta steg:

1	Reglerventil, lockmontering
1	Reglerventil, fäste
1	Dekal (112-7890)

Montera skumreglerventilen

1750-serien och WM-grässprutsystem (Workman)

1. Leta reda på det svarta locket i änden av skummarkörtanken (Figur 1).



Figur 1

1. Tanklock
2. Förskruvning på tanklocket (kopplad till den blå filterslangen)
3. Blå kompressionsmutter
4. Blå filterslang (inuti tanken)
5. Packning
6. Lockmonterad reglerventil

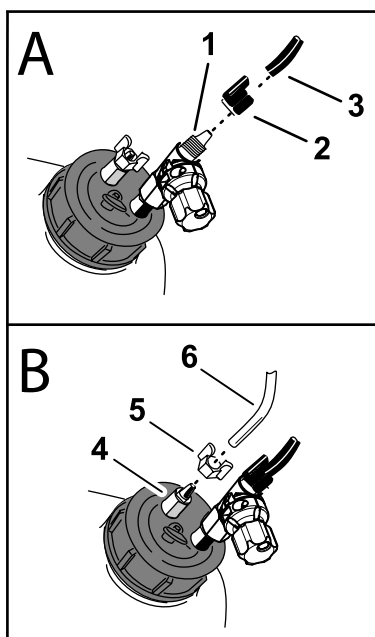
2. Skruva loss tanklocket och lyft upp det från tanken så pass mycket att du ser den blå filterslangen (Figur 1).

3. Ta bort den blå kompressionsmuttern från förskruvningen på tanklocket som är **ansluten** till den blå filterslangen inuti tanken (**Figur 1**).
4. Montera den lockmonterade reglerventilen och packningen på förskruvningen på tanklocket och placera ventilen enligt **Figur 1**.
5. Montera den vita kompressionsmuttern på den genomskinliga slangen i kompressor till tank-loopbackslangen (**Figur 2**).
6. Montera den genomskinliga slangen och vita muttern på förskruvningen på locket och dra åt kompressionsmuttern för hand.

Montera tankloopbackslangen vid tanken

Multi Pro 1750-serien och WM-grässpurtsystem (Workman)

1. Montera den blå kompressionsmuttern (**Figur 2**) som du tog bort i steg 3 av **Montera skumreglerventilen (sida 3)** på den blå slangen i kompressor till tank-loopbackslangen som du kapade till i **2 Förbereda slangarna (sida 2)**.

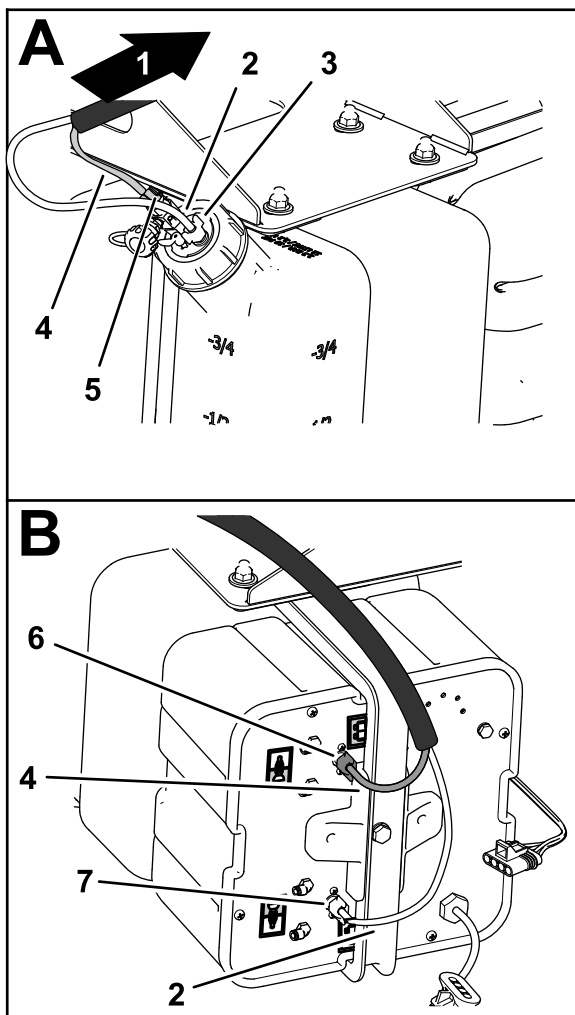


g206581

Figur 2

- | | |
|---|---|
| 1. Förskruvning (lockmonterad reglerventil) | 4. Förskruvning på tanklocket |
| 2. Blå kompressionsmutter | 5. Vit kompressionsmutter |
| 3. Blå slang (kompressor till tank-loopbackslang) | 6. Vit slang (kompressor till tank-loopbackslang) |

2. Montera den blå slangen och blå muttern på förskruvningen på den lockmonterade reglerventilen och dra åt kompressionsmuttern för hand (**Figur 2**).
3. Skruva fast tanklocket i tankröret.
4. Ta bort den vita kompressionsmuttern från förskruvningen på tanklocket (**Figur 2**).



Figur 3

Multi Pro WM-spridare visas, Multi Pro 1750-grässpridaren är liknande

- | | |
|--|---|
| 1. Mot kompressorn | 5. Lockmonterad reglerventil |
| 2. Genomskinlig slang – kompressor till tank-loopbackslang 92 cm | 6. Kompressionsmutter (blå – kompressorns förskruvning) |
| 3. Vit kompressionsmutter – lock | 7. Kompressionsmutter (vit – kompressorns förskruvning) |
| 4. Blå slang – kompressor till tank-loopbackslang 92 cm | |

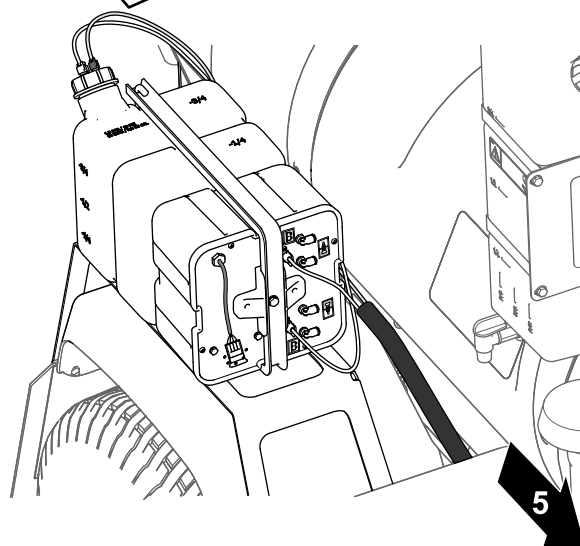
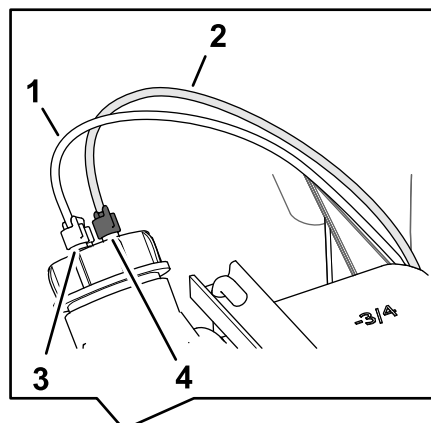
2. Ta bort den vita kompressionsmuttern och montera den på den genomskinliga slangen (Figur 3).
3. Montera den genomskinliga slangen och vita kompressionsmuttern på förskruvningen på sidan av kompressorn och dra åt den vita kompressionsmuttern för hand (Figur 3).
4. Ta bort den blå kompressionsmuttern från förskruvningen på sidan av kompressorn (Figur 3).

5. Montera den blå slangen och blå kompressionsmuttern på förskruvningen på sidan av kompressorn och dra åt den blå kompressionsmuttern för hand (Figur 3).

Montera loopbackslangen och skumdensitetsslangarna vid tanken och kompressorn

Grässpridare i Multi Pro 5800-serien

1. Ta bort den vita kompressionsmutterns (Figur 4) förskruvning på tanklocket och montera den på den 92 cm långa genomskinliga slangen.

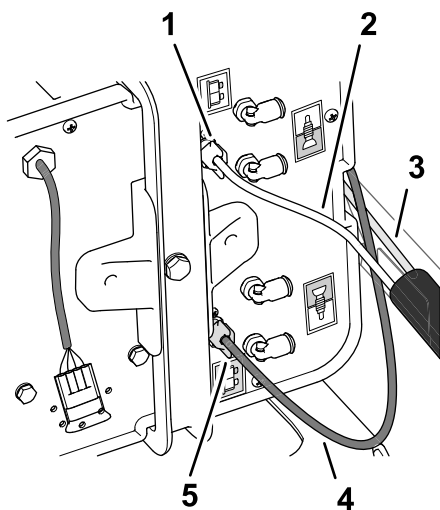


Figur 4

- | | |
|--|--|
| 1. Genomskinlig slang – 92 cm | 4. Kompressionsmutter (blå – lockförskruvning) |
| 2. Genomskinlig slang – skumdensitetsslangar 4,9 m | 5. Maskinens framsida |
| 3. Kompressionsmutter (vit – lockförskruvning) | |

2. Montera den genomskinliga slangen och vita kompressionsmuttern på förskruvningen på tanklocket och dra åt den vita

- kompressionsmuttern för hand (Figur 4).
3. Dra den fria änden av den 92 cm långa genomskinliga slangen från förskruvningen på locket till förskruvningen på sidan av kompressorn med den vita kompressionsmuttern (Figur 4 och Figur 5).



Figur 5

g411623

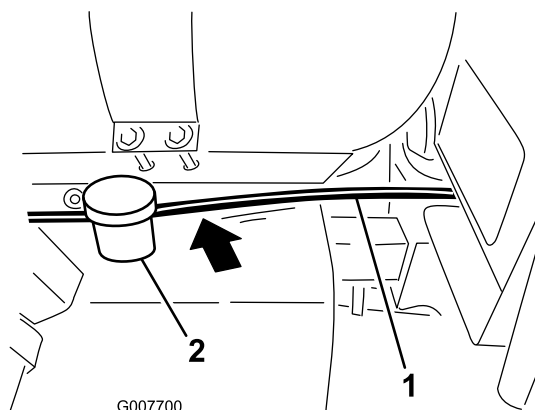
- | | |
|---|---|
| 1. Kompressionsmutter (vit – kompressorns förskruvning) | 4. Blå slang – skumdensitetsslangar 4,9 m |
| 2. Genomskinlig slang – skumdensitetsslangar 4,9 m | 5. Kompressionsmutter (blå – kompressorns förskruvning) |
| 3. Genomskinlig slang – 92 cm | |

11. Montera den genomskinliga slangen och blå kompressionsmuttern på förskruvningen på tanklocket och dra åt den blå kompressionsmuttern för hand (Figur 4).

Dra slangarna för styrning av skumdensitet

Grässpřidare i Multi Pro 5800-serien

1. Dra de 4,9 m långa skumdensitetsslangarna framåt från tanken och kompressorfästet (som sitter under kemikalietanken och bakom bränsletanken) längs maskinens ramkanal och mot området under sätesslādan (Figur 6).



G007700

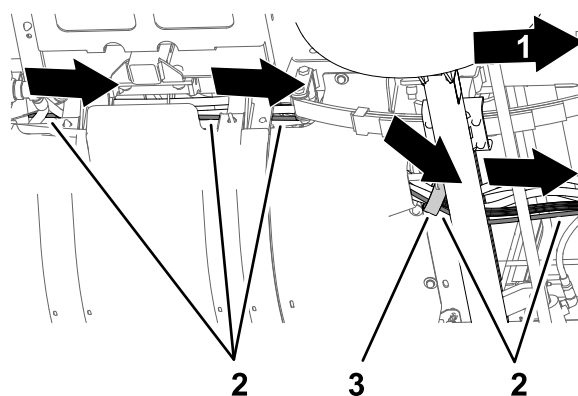
g007700

Figur 6

- | | |
|--------------|----------------|
| 1. Skumslang | 2. Bränsletank |
|--------------|----------------|

4. Ta bort den vita kompressionsmuttern (Figur 5) och montera den på den 92 cm långa genomskinliga slangen.
5. Montera den genomskinliga slangen och vita kompressionsmuttern på förskruvningen på sidan av kompressorn och dra åt den vita kompressionsmuttern för hand (Figur 5).
6. Ta bort den blå kompressionsmuttern från förskruvningen på sidan av kompressorn (Figur 5).
7. Montera den blå kompressionsmuttern på den blå slangen (Figur 5) på de 4,9 m långa skumdensitetsslangarna.
8. Montera den blå slangen och blå kompressionsmuttern på förskruvningen på sidan av kompressorn och dra åt den blå kompressionsmuttern för hand (Figur 5).
9. Ta bort den blå kompressionsmuttern från förskruvningen i tanklocket (Figur 4).
10. Montera den blå kompressionsmuttern på den genomskinliga slangen (Figur 4) på de 4,9 m långa skumdensitetsslangarna.

2. Lyft sätet och fortsatt att dra slangen framåt längs maskinens kablage, genom stödklāmman och under golvplattan (Figur 7).



g195758

Figur 7

Multi Pro 5800-spridare visas

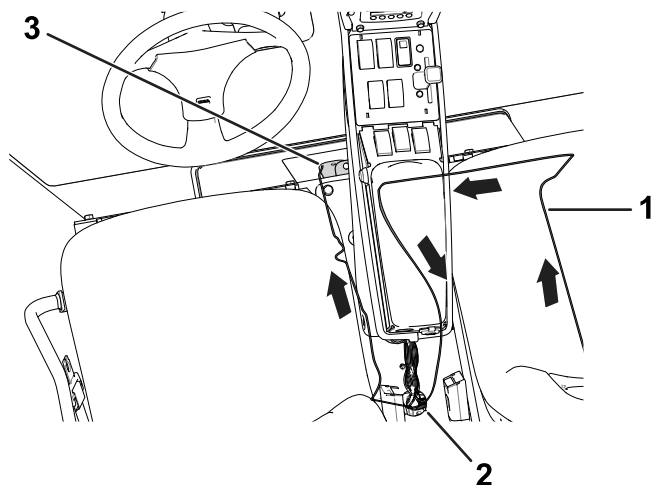
- | | |
|-------------------------|----------------|
| 1. Maskinens främre del | 3. Stödklāmman |
| 2. 14,9 m slangpar | |

3. Dra slangen till ventilfästet.

- **För grässpårare av årsmodell 2015 eller tidigare:**

Dra slangen längs det befintliga kablager genom öppningen i konsolen (Figur 9).

Obs: Öppningen i konsolen är placerad under ventillästet.

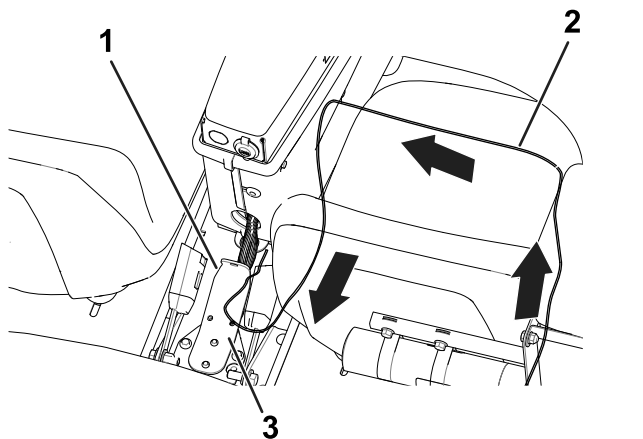


Figur 8

- | | |
|------------------------|-----------------|
| 1. 14,9 m slangpar | 3. Ventillästet |
| 2. Öppning på konsolen | |

- **För grässpårare av årsmodell 2016 eller senare:**

Dra slangen längs det befintliga kablager genom öppningen i konsolen till den främre delen av sätets sockel (Figur 9).



Figur 9

- | | |
|---------------------------------------|-----------------|
| 1. Konsolöppning (under ventillästet) | 3. Ventillästet |
| 2. 14,9 m slangpar | |

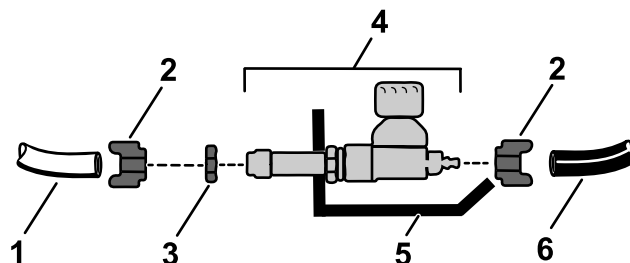
4. Fäst slangarna på det befintliga kablager med kabelband (Figur 9 eller Figur 8).

Montera skumdensitetsslangarna och skumreglerventilen

Grässpårare i Multi Pro 5000-serien

1. Lossa och ta bort kompressionsmuttrarna från ventilkroppen (Figur 10).

Obs: Spara kompressionsmuttrarna.



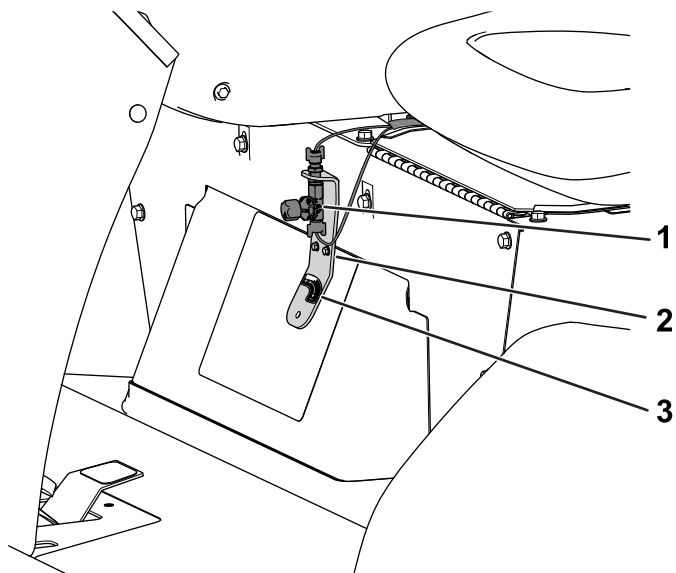
Figur 10

- | | |
|-----------------------|-----------------|
| 1. Vit slang | 4. Ventilkropp |
| 2. Kompressionsmutter | 5. Ventillästet |
| 3. Kontramutter | 6. Blå slang |

2. Lossa och ta bort kontramuttern från ventilen (Figur 10).

Obs: Spara kontramuttern.

3. Använd den borttagna kontramuttern för att fästa ventilen vid ventillästet (Figur 10).
4. Trä den vita och den blå slangen genom var sin kompressionsmutter (Figur 10).
5. Fäst den blå och den vita slangen i ventilen genom att skruva fast kompressionsmuttrarna på ventilen (Figur 10).
6. Montera dekalen enligt Figur 11 eller Figur 12.



Figur 11

Multi Pro 5800 av årsmodell 2015 eller tidigare

- | | |
|----------------|-------------------|
| 1. Ventil | 3. Dekal 112-7890 |
| 2. Ventilfäste | |

g206499

4

Montera skummarkörsatsen för finputsning och fästet

Delar som behövs till detta steg:

1	Skummarkörsats för finputsning (säljs separat)
---	--

Läs de monteringsanvisningar som medföljde skummarkörsatsen för finputsning.

5

Dra skumslangarna

Delar som behövs till detta steg:

1	Skumslang
8	Kabelband

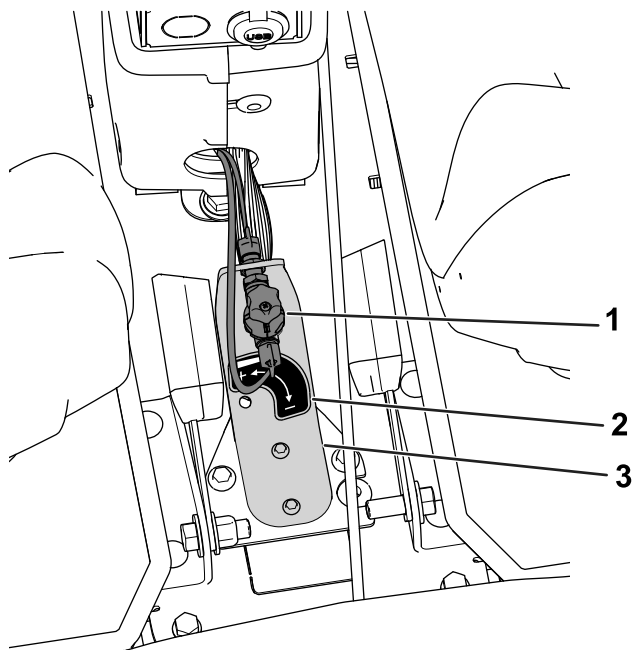
Dragning av skumslangarna till sprutramperna

1. Dra skumslangarna till sprutramperna.

Obs: Montera den kortare slangen vid sprutrampen på samma sida som fästet, och montera den längre slangen vid sprutrampen på motsatt sida av fästet.

- A. Dra skumslangen längs baksidan av den övre stödstången på den högra sprutrampen ([Figur 13](#)).

Viktigt: Skumslangarna kommer i kläm när sprutramperna är i transportposition "X" om de monteras på fel sida.

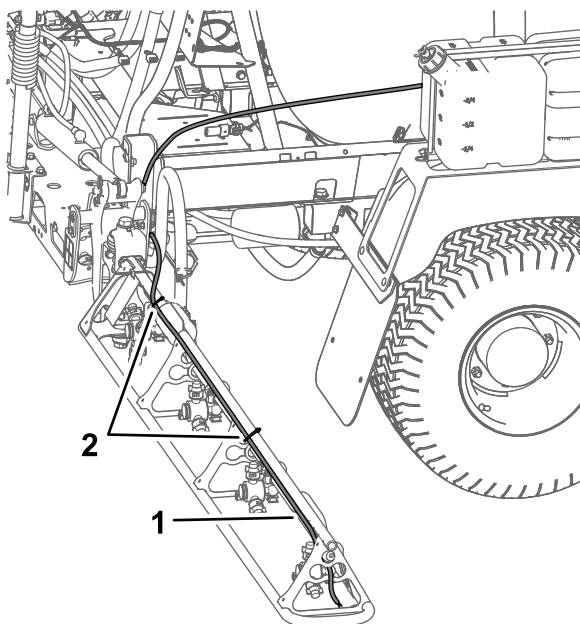


Figur 12

Multi Pro 5800 av årsmodell 2016 eller senare

- | | |
|-------------------|----------------|
| 1. Ventil | 3. Ventilfäste |
| 2. Dekal 112-7890 | |

g206522



Figur 13

Multi Pro 5000-serien visas

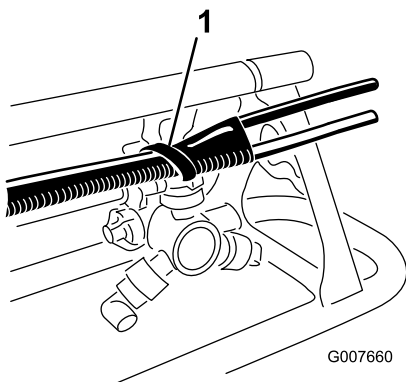
g197029

1. Skumslang på höger sprutrampe
2. Kabelband

- B. Passa in slangändan efter den övre stödstångens ände.

Obs: Använd kabelband och fäst skumslangen vid staget med hjälp av hålen i staget (Figur 14).

Obs: Lämna kvar en liten överskjutande bit av slangens längst ut på rampen så att rampen kan fällas ut.



G007660

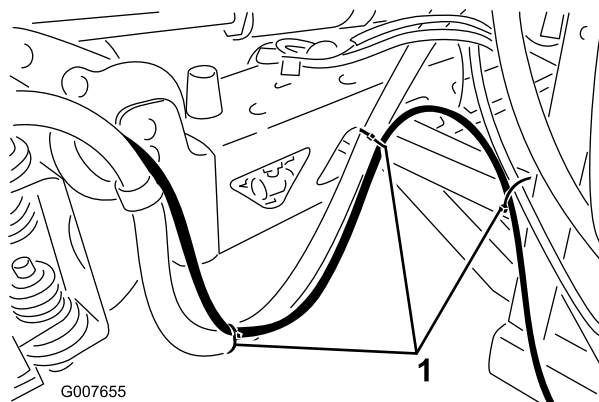
g007660

Figur 14

1. Kabelband

- C. Fortsätt att dra slangens längs med rampens befintliga tillförselslang.

Obs: Använd kabelband för fästa slangens vid staget vid de ställen som visas i [Figur 15](#).



G007655

g007655

Figur 15

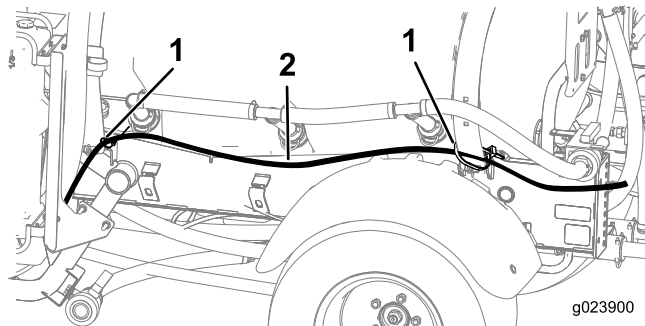
1. Kabelband

- D. Upprepa för den vänstra sprutrampen, men dra slangens längs den övre stödstångens främre sida.

Viktigt: Skumslangarna kommer i kläm när sprutramperna är i transportposition "X" om de monteras på fel sida.

2. Dra de två skumslangarna framåt från sprutramperna till den sida av maskinen där monteringsfästet sitter (Figur 16).

Viktigt: Dra slangarna så att de inte kommer i kläm eller dras ur läge.



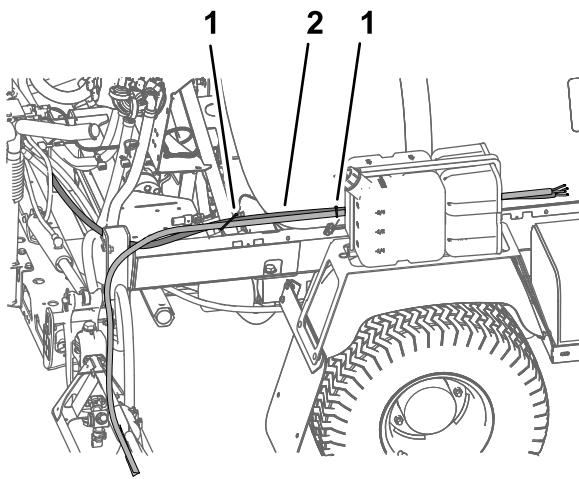
g023900

g023900

Figur 16

Multi Pro 1750-spruta

1. Kabelband
2. Slang



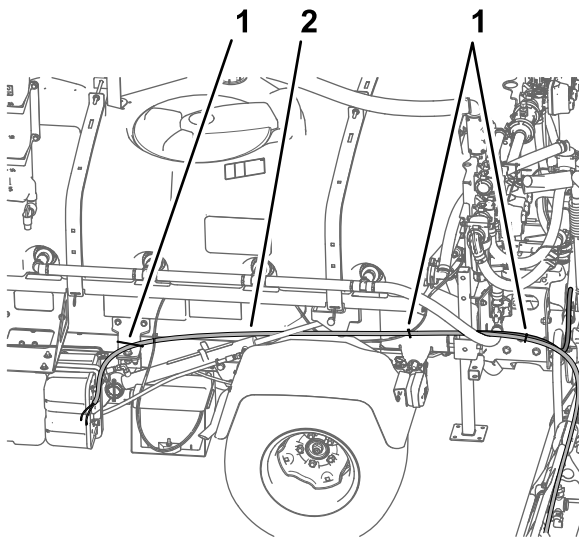
g197028

Figur 17

Multi Pro 5800-spruta

1. Kabelband

2. Slang



g196997

Figur 18

Multi Pro WM-spruta

1. Kabelband

2. Slang

3. Använd de medföljande kabelbanden för att fästa skumslangarna vid det befintliga kablaget eller rampernas tillförselslangar.

6

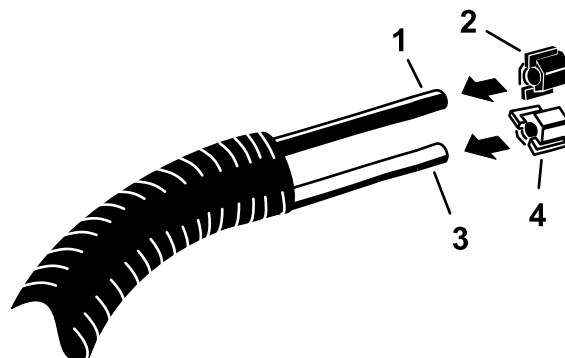
Montera skummunstyckena

Delar som behövs till detta steg:

2	Kompressionsmutter (blå)
2	Kompressionsmutter (vit)
4	Fästen
4	Distansbrickor
4	Ställskruvar
2	Monteringsstång
2	Skummunstyckesenheter

Montera kompressionsmuttrar

1. Montera den blå kompressionsmuttern på den blå slangen (vätska) (Figur 19).



g196925

Figur 19

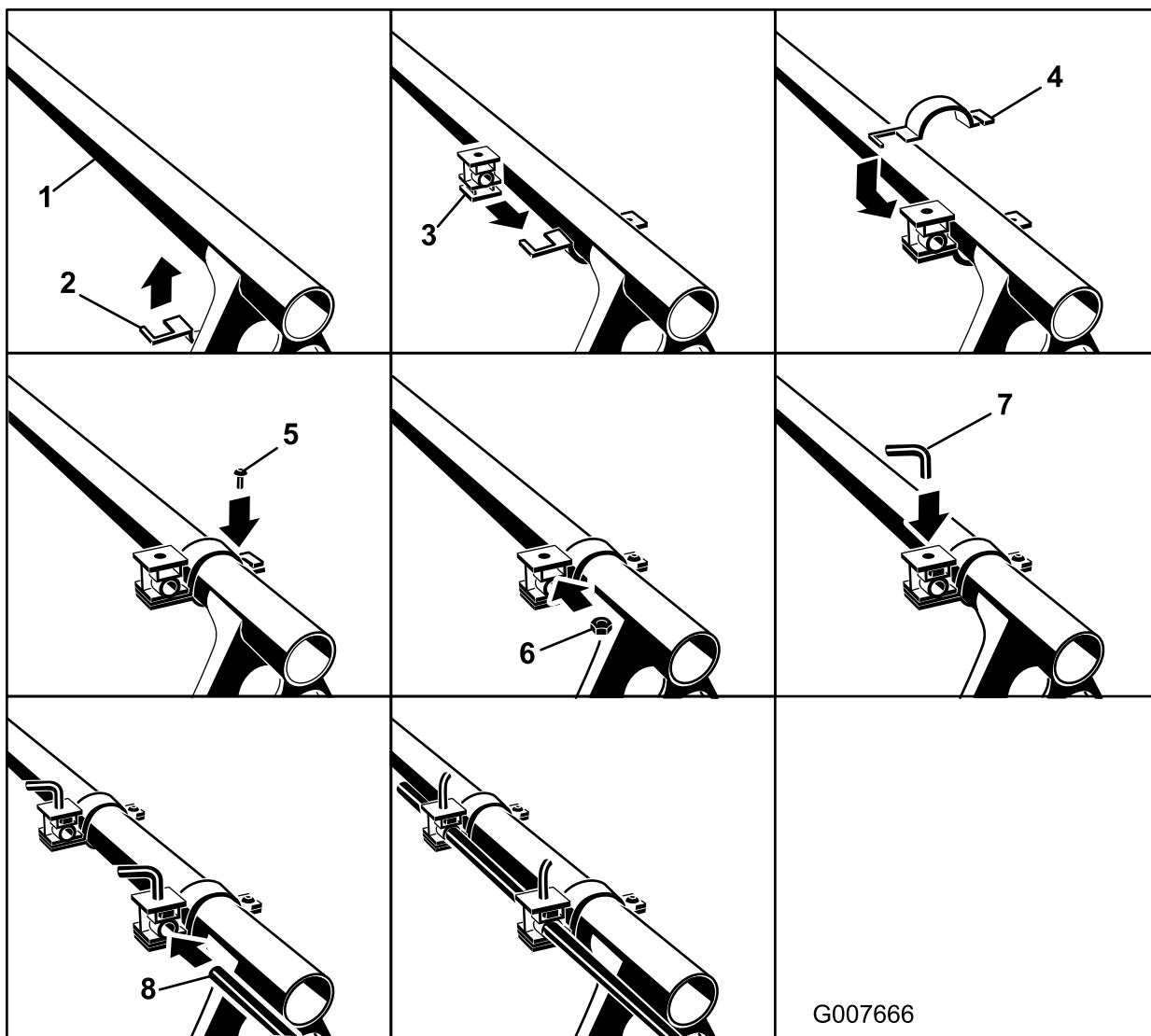
1. Blå slang
2. Blå kompressionsmutter
3. Genomskinlig slang
4. Vit kompressionsmutter

2. Montera den vita kompressionsmuttern på den genomskinliga slangen (luft) (Figur 19).
3. Upprepa steg 1 och 2 för skumslangarna för sprutrampen på maskinens andra sida.

Montera fästena

1. Leta reda på skummunstyckenas monteringsfästen och distansbrickor.
2. Montera det första fästet 7–10 cm från ändan av det övre sprutrampsröret.
3. Montera fästet och distansbrickan enligt (Figur 20).

Obs: Montera båda uppsättningarna med klämmor på den bakre sidan av det övre sprutrampsröret.



G007666

g007666

Figur 20

- | | | | |
|-----------------------------------|---|------------------|--------------------|
| 1. Övre sprutrampsröret | 3. Distansbricka (observera riktningen) | 5. Klämskruv | 7. Ställskruv |
| 2. Nedre halvan av fästets klämma | 4. Nedre halvan av fästets klämma | 6. Distansmutter | 8. Monteringsstång |

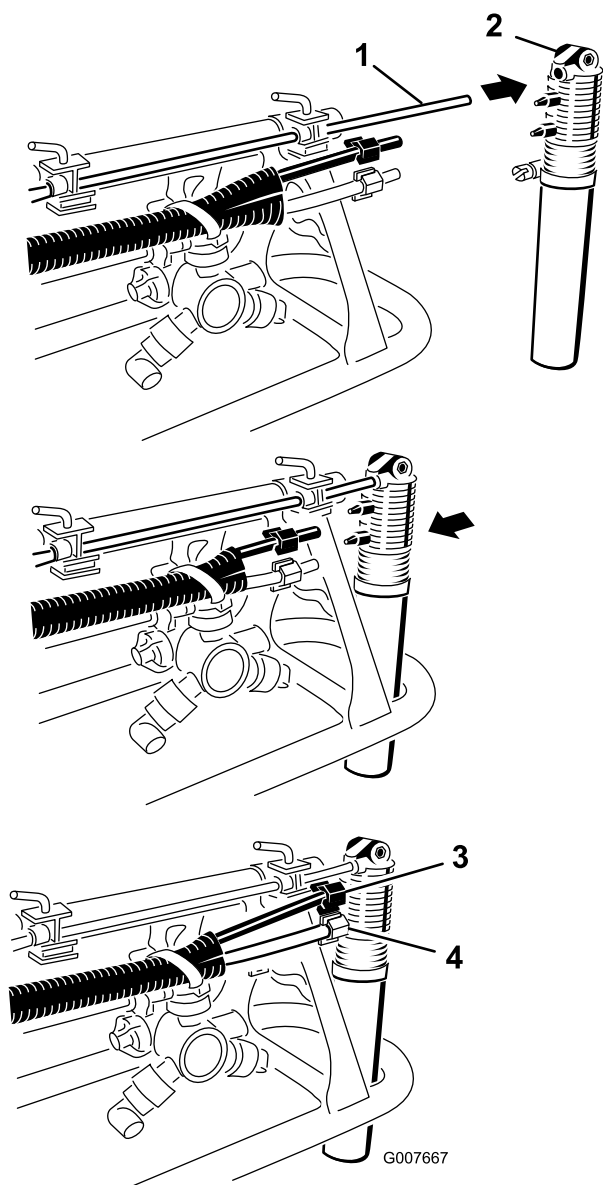
4. Montera den andra fästanordningen 7–10 cm in från det första fästet.
5. Montera en ställskruv i det övre hålet på varje distansbricka.
6. Fäst monteringsstången, med den räfflade änden utåt, i distansbrickornas hål.

Obs: Använd ställskruvarna för att låsa stången i önskat läge.

7. Upprepa steg 2 till och med 6 för sprutrampen på maskinens andra sida.

Montera skummunstyckena

1. Leda reda på skummunstyckena bland de lösa delarna och montera ett munstycke på monteringsstängan såsom visas (Figur 21).



Figur 21

- | | |
|-----------------------------|--|
| 1. Spindel med räfflad ände | 3. Blå slang och blå kompressionsmutter |
| 2. Skummunstycke | 4. Genomskinlig slang och vit kompressionsmutter |
-
2. Anslut den blå slangen till den övre gängade slangnippeln och den genomskinliga slangen till den nedre gängade slangnippeln.
 3. Fäst slangarna med kompressionsmutterarna som du monterade i [Montera kompressionsmutterar \(sida 10\)](#).
 4. Upprepa steg 1 till och med 3 för sprutrampen på maskinens andra sida.

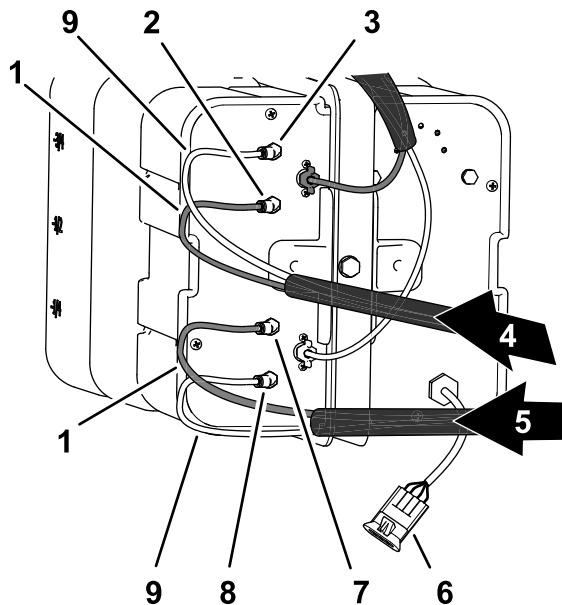
7

Ansluta sprutrampsslangarna vid kompressorn

Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

1. Dra skumslangarna för höger sprutramp enligt Figur 22.



Figur 22

g411476

- | | |
|--|---|
| 1. Blå slang | 6. Elkontakt |
| 2. Vätskeförskruvning (vänster sprutramp) | 7. Luftförskruvning (höger sprutramp) |
| 3. Luftförskruvning (vänster sprutramp) | 8. Vätskeförskruvning (höger sprutramp) |
| 4. Skumslangar (vänster sprutramp) – Multi Pro 1750- och WM Multi Pro-serien 4,9 m eller Multi Pro 5800-serien 4,9 m | 9. Genomskinliga slangar |
| 5. Skumslangar (höger sprutramp) – Multi Pro 1750- och WM Multi Pro-serien 5,5 m eller Multi Pro 5800-serien 4,3 m | |
-
2. Sätt in den genomskinliga slangen i luftförskruvningen på kompressorns sidoplåt (Figur 22).
 3. Sätt in den blå slangen i vätskeförskruvningen på kompressorns sidoplåt (Figur 22).

4. Dra skumslangarna för vänster sprutramp enligt [Figur 22](#).
5. Sätt in den genomskinliga slangen i luftförskruvningen på kompressorns sidoplåt ([Figur 22](#)).
6. Sätt in den blå slangen i vätskeförskruvningen på kompressorns sidoplåt ([Figur 22](#)).

Körning

Använda reglagen

Omkopplare för höger sprutramp – Den här omkopplaren aktiverar kompressorn, vilket genererar ett vatten- och luftflöde till den högra sprutrampssektionen.

Omkopplare för vänster sprutramp – Den här omkopplaren aktiverar kompressorn, vilket genererar ett vatten- och luftflöde till den vänstra sprutrampssektionen.

Obs: Du kan låta skummet droppa från bägge sprutrampssektionerna samtidigt.

Indikatormarkeringar – De här markeringarna sitter på sidan av tanken och anger lösningsnivån i tanken.

Skumreglerventil – ventilen reglerar skumlösningens konsistens. Genom att öppna eller stänga ventilen styrs hur mycket tvållösning som skickas till skummunstyckena. Om flödet ökas leder det till större och mer frekventa skumdroppar, medan ett lägre flöde leder till mindre och färre droppar.

Obs: Skum med en vattnig markörkonsistens kan vara användbart när det är blåsig.

Övertrycksventilen – dra den röda fliken på tanklocket utåt för att minska trycket i tanken.

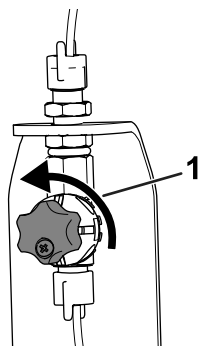
Fylla tanken och reglera skumdensiteten

Viktigt: Skölj systemet med rent vatten efter varje användning, i synnerhet vid användning av hårt vatten. Applicera inte smörjolja, fett eller andra petroleumprodukter på kompressorns motor.

1. Se till att skumkompressorns på/av-vred är i det AVSTÄNGDA läget.
2. Dra ut den röda fliken för tryckavlastning och ta bort det svarta locket från tanken.
3. Håll lämplig mängd vatten i tanken och tillsätt sedan skumkoncentrat genom öppningen överst i tanken enligt tillverkarens anvisningar.

Viktigt: Vatten med extremt PH-värde (hårt eller mjukt) påverkar hur mycket skumkoncentrat som behövs.

4. Sätt på locket på tanken och dra åt manuellt.
5. Öppna vid det första användningstillfället reglerventilen för skumdensitet genom att vrida den $\frac{1}{8}$ till $\frac{1}{4}$ varv moturs ([Figur 23](#)).



Figur 23

g207605

1. Öppen ¼ varv

6. Starta markeringssystemet och gör ett testmönster på marken.

Obs: Låt skummet flöda i slangen under 1–2 minuter när du först startar markeringssystemet.

7. Ställ in reglerventilen för skumdensitet för att få önskad konsistens och spruta som vanligt.

Obs: Om du låter skummet vara kvar i slangen längre än två timmar kan det bli vattnigt. Kör maskinen i 1–2 minuter innan du börjar arbeta igen efter ett uppehåll på två eller fler timmar för att ta bort överflödigt vatten.

Gör följande om skummet i maskinen är mycket vattnigt:

- A. Stäng reglerventilen för skumdensitet helt.
- B. Låt gå i två minuter.
- C. Vänta 1 minut och kontrollera sedan skummets konsistens.
- D. Ställ in skumventilen för att få önskad densitet.

Underhåll

Vinterrusta

1. Parkera fordonet på ett jämnt underlag, koppla in parkeringsbromsen och stäng av pumpen och motorn.
2. Dra ut den röda fliken för tryckavlastning vid tanklocket.
3. Avlägsna tanklocket från tanken.
4. Ta bort hårnålssprinten som fäster remmen och tanken på kompressorn.
5. Töm tanken på all tvål och vätska.
6. Montera tanken på kompressorn med remmen och hårnålssprinten.
7. Montera locket på tanken och dra åt locket.
8. Starta skummarkörens kompressor och kör varje skummarkörsmunstycke i 5 minuter.
Obs: På så vis tas lösningen bort från magnetventilerna vilket förebygger frostsador.
9. Stäng av skummarkörens kompressor och ta ut nyckeln ur tändningslåset.
10. Demontera skummunstyckena och sätt tillbaka skumsvamparna.

Förvaring

1. Parkera fordonet på ett jämnt underlag, koppla in parkeringsbromsen, stäng av pumpen och motorn och ta ur nyckeln.
2. Minska trycket i tanken genom att öppna tankens påfyllningslock, sätta tillbaka det igen och dra åt manuellt.
3. Koppla loss luft- och vätskeslangarna från tanken.

Obs: Byt ut luft- och vattenslangarna tillsammans med den medföljande slangkoppling.

4. Demontera skummunstyckena och sätt tillbaka skumsvamparna.
5. Töm tanken på tvål och vätska så att inte tanken frysskadas.

Integritetsmeddelande för EES/Storbritannien

Hur Toro använder dina personuppgifter

The Toro Company ("Toro") respekterar din integritet. När du köper våra produkter kan vi komma att samla in vissa personuppgifter om dig, antingen direkt från dig eller via din lokala Toro-återförsäljare. Toro använder dessa uppgifter för att uppfylla avtalsenliga skyldigheter såsom att registrera din garanti, behandla dina garantianspråk eller för att kontakta dig i händelse av att en produkt måste återkallas samt för legitima affärsändamål såsom att mäta kundnöjdhet, förbättra våra produkter eller förse dig med produktinformation som kan vara av intresse. Toro kan vidarebefordra uppgifterna till våra dotterbolag, närstående bolag, återförsäljare eller andra affärspartner i samband med dessa aktiviteter. Vi kan även vidarebefordra personuppgifter när det krävs enligt lag eller i samband med försäljning, köp eller sammanslagning av ett företag. Vi säljer aldrig dina personuppgifter till något annat företag i marknadsföringssyfte.

Kvarhållande av personuppgifter

Toro kvarhåller dina personuppgifter så länge det är relevant för ovan nämnda syften och i enlighet med gällande lagstiftning. Kontakta legal@toro.com för mer information om tillämpliga kvarhållandeperioder.

Toros säkerhetsengagemang

Dina personuppgifter kan komma att behandlas i USA eller i något annat land som kanske har mindre strikta dataskyddslagar än landet där du är bofast. Närhelst vi överför dina uppgifter utanför landet där du är bofast kommer vi att tillämpa de åtgärder som krävs juridiskt för att säkerställa att lämpliga säkerhetsåtgärder tillämpas för att skydda dina uppgifter samt säkerställa att uppgifterna behandlas på ett säkert sätt.

Åtkomst och korrigering

Du kan ha rätt att korrigera eller granska dina personuppgifter samt neka eller begränsa behandling av dina personuppgifter. Om du vill göra detta ska du kontakta oss via e-post på legal@toro.com. Om du har några frågor angående hur Toro har hanterat dina uppgifter uppmanar vi dig att ta upp detta direkt med oss. Observera att personer som är bosatta i Europa har rätt att föra klagan via sina lokala dataskyddsmyndigheter.